

Familia Comboniana

BULLETIN MENSUEL DES MISSIONNAIRES COMBONIENS DU COEUR DE JÉSUS

809

Juillet/Août 2022



XIX CHAPITRE GÉNÉRAL

Rome, 1 juin – 1 juillet 2022

Je suis la vigne, vous les sarments. Qui demeure en moi, et moi en lui, porte beaucoup de fruits, car sans moi vous ne pouvez rien faire (Jn 15,5)

XIX Chapitre général : 1 juin – 1 juillet 2022

Synthèse du déroulement des différentes journées

Le 19^{ème} Chapitre général, inspiré de l'icône biblique "Je suis la vigne, vous êtes les sarments" (Jn 15,5), s'est tenu à Rome, dans la Maison générale de l'Institut, du 1^{er} juin au 1^{er} juillet. Il y avait soixante-neuf capitulaires, plus quatre observateurs. Sur les 69 capitulaires ayant le droit de vote, 27 avaient déjà participé à un ou plusieurs chapitres, tandis que 42 participaient pour la première fois.

Outre les cinq membres du Conseil général - 7% des participants - les autres capitulaires venaient d'Afrique anglophone plus Mozambique 21 (30% du total), d'Amérique-Asie 18 (27%), d'Europe 16 (23%) et d'Afrique francophone 9 (13%). Il y avait 24 nationalités différentes : 30 Africains, 28 Européens, 11 Américains. Les pays d'origine comptant le plus grand nombre de membres de chapitres sont l'Italie (13), l'Ouganda (7), la RD Congo (6), le Mexique, l'Espagne et le Portugal, avec 5 chacun. Les 4 observateurs étaient les Secrétaires généraux de l'Institut, à savoir Mission, Formation, Economie et le Secrétaire général.

Les quatre premiers jours ont été consacrés à la préparation. Le Chapitre a officiellement débuté par l'Eucharistie solennelle du dimanche de Pentecôte, le 5 juin.

En réalité, il avait commencé depuis longtemps, c'est-à-dire depuis sa convocation par la lettre d'indiction du 19 juin 2020, qui prévoyait sa tenue en septembre 2021. En raison de la pandémie de Covid-19, il a été reporté à juin 2022. Tout au long de cette période, un processus synodal de réflexion a été initié au niveau personnel, communautaire, de la circonscription et du continent. La Commission pré-capitulaire a rassemblé toutes ces réflexions et propositions dans un document qui a été présenté aux membres du Chapitre comme un outil de discernement. Le chapitre comportait trois phases fondamentales. Une première phase préparatoire, de connaissance mutuelle, avec l'élection des différents responsables de service pour aider aux travaux, une retraite dans la prière et une brève formation sur l'Église missionnaire, synodale et fraternelle, dans la ligne du Magistère du Pape François. S'en est suivie une phase d'écoute des différents rapports : de la Direction Générale, des continents et des circonscriptions, de la commission pré-capitulaire, des évêques comboniens, des Comboniennes (SMC), des Séculières (MSC) et des Missionnaires Laïcs Comboniens (LMC). La dernière phase a été celle du discernement sur les éléments fondamentaux à travailler pendant le Chapitre, avec le choix des priorités et des chemins à suivre dans les années à venir.

Le premier jour, après les Laudes, les membres du Chapitre se sont retrouvés dans le jardin de la maison pour une brève dynamique de prise

de contact, suivie de réunions en neuf groupes linguistiques, au cours desquelles chacun a eu l'occasion de se présenter aux autres. L'après-midi, ils se sont à nouveau réunis en groupes pour partager les attentes de chacun dans ce Chapitre. La messe de clôture de la journée a été célébrée par le père Jeremias dos Santos Martins, vicaire général.

Le 2 juin, il y a eu deux moments particulièrement importants. Le matin, le discours - sur la synodalité et la mission - de Mgr Erio Castellucci, archevêque-abbé métropolitain de Modène-Nonantola (depuis 2015) et vice-président pour l'Italie du Nord de la Conférence épiscopale italienne (à partir de 2021).

Dans l'après-midi, le P. Gonzalo Fernández, qui a accompagné tout le Chapitre en tant que facilitateur, est intervenu sur le thème « Le discernement appréciatif : un chemin spirituel », en proposant une nouvelle méthodologie, dans laquelle « le point de départ est d'éviter le verbiage qui ne change pas la vie concrète », et a présenté trois approches nécessaires - synodale, narrative et appréciative - en les expliquant en détail.

La journée s'est terminée par l'Eucharistie, présidée par le Père Pietro Ciuciulla, Assistant général.

Le samedi 4 juin, les membres du Chapitre ont eu une journée de retraite sur le thème du Chapitre, animée par le Combonien Card. Miguel Ángel Ayuso Guixot, Président du Conseil pontifical pour le dialogue interreligieux.

Le 5 juin, dimanche de Pentecôte, a eu lieu l'ouverture officielle du Chapitre. Le premier acte a été la célébration de l'Eucharistie, présidée par le Père Tesfaye Tadesse G., Supérieur Général, qui dans son homélie a prié l'Esprit Saint pour trois grâces en particulier : la grâce de grandir dans l'amour de Dieu, la grâce de marcher dans l'humilité en faisant confiance à l'Esprit Saint, et la grâce de se comprendre et de comprendre les choses de Dieu ensemble.

Au cours de la célébration, les capitulaires ont prêté le serment solennel et se sont immédiatement rassemblés dans la salle, où le Père Tesfaye a commencé les travaux par une prière et des remerciements à tous ceux qui avaient contribué à la préparation du Chapitre. En outre, il a annoncé que plusieurs messages de vœux étaient arrivés, dont ceux de plusieurs cardinaux et évêques, des Sœurs Comboniennes, des Séculières Comboniennes et des Laïcs Missionnaires Comboniens.

Ensuite, le P. Pietro Ciuciulla a lu la lettre d'indiction du Chapitre et le Frère Alberto Lamana, Assistant général, a fait l'appel des soixante-neuf participants. Tous étaient présents. L'assemblée a confirmé ensuite, par un vote à main levée, qu'il n'y a pas d'objections particulières à l'appel nominal effectué, y compris pour les quatre observateurs choisis par le

Conseil général. Après avoir accompli ces formalités, le père Tesfaye a officiellement déclaré le Chapitre ouvert.

Le lundi 6 juin, la célébration eucharistique a été présidée par le Père Elias Sindjalim Essognimam, Secrétaire général pour la formation.

La journée a été essentiellement consacrée à l'étude et à la réflexion sur le projet de statut - qui est le document qui régit tout le processus du Chapitre - jusqu'à son approbation.

La journée du 7 et la matinée du 8 ont été consacrées à l'élection des membres des bureaux et des commissions capitulaires et à la lecture de leurs tâches. La liturgie du 7 a été confiée aux Secrétaires généraux pour l'économie et pour la mission, le Père Angelo Giorgetti et le Père Fernando González Galarza.

Les statuts du Chapitre indiquent clairement que « le Président du Chapitre est le Supérieur Général pour toute la durée du Chapitre (RV 152.3) », de sorte que le P. Tesfaye a présidé tout le 19^{ème} Chapitre Général. Cependant, les capitulaires élisent un secrétaire de Chapitre qui est membre et coordinateur de la Commission centrale. Ainsi, le Père Andrés Miguel Pedro, Secrétaire du Chapitre, et quatre modérateurs (Père Achilles Kiwanuka, Père David Costa Domingues, Frère Antonio Soffientini et Père Dario Bossi) ont été élus pour former la Commission centrale.

Le processus du Chapitre prévoit également la nomination d'une Commission spéciale (P. Kyankaaga S. John Richard, coordinateur, P. Ndjadi Ndjate Léonard, P. Katsan Fodagni Kokouvi-Fidèle) et d'un Conseil présidentiel. Ce Conseil est composé du Président, le Père Tesfaye, et de deux autres capitulaires élus par l'assemblée, le Père Enrique Sánchez G. et le Père Antonio Villarino.

En outre, ont été élus les scrutateurs, les commissions (liturgique, récréative et culturelle), les attachés de presse et les secrétaires de séance (P. Vincenzo Percassi et P. Tomasz Basiński).

Une fois la phase de démarrage du Chapitre terminée, et avant d'entrer dans la phase d'écoute, le P. Gonzalo, l'animateur, a fait une brève intervention, toujours de nature méthodologique, pour aider les capitulaires à bien vivre la suite du travail.

Dans l'après-midi du 8 juin, la phase d'écoute des rapports a commencé, en commençant par ceux du Conseil général. Les membres du Conseil général ont été les premiers à présenter leur rapport, qui donne un aperçu de la vie de l'Institut de 2015 à aujourd'hui.

La liturgie du neuvième jour a été dirigée par les capitulaires venus des circonscriptions d'Egypte-Soudan (P. Kyankaaga S. John Richard et P. Mbuthia Simon Mwaura) et du Sud-Soudan (P. Okot Ochermoi Louis Tony, P. Maku Joseph et Frère Pomykacz Jacek Andrzej).

Dans la matinée, des rapports ont été présentés par les Secrétaires généraux de la Mission (P. Fernando González Galarza, Fr. Alberto Parise et P. Arlindo Pinto) et la Formation (P. Elias Sindjalim Essognimam).

Dans l'après-midi, le Secrétaire général (Frère Daniele Giusti), le Service d'accompagnement des Confrères (P. Fermo Bernasconi), et les responsables des Offices suivants ont présenté leurs rapports : Procure (P. Cosimo De Iaco), Bibliothèque (Fr. Mario Camporese), Archives historiques (P. Umberto Pescantini), Postulation (P. Arnaldo Baritussio), Studium Combonianum (P. Manuel Augusto Lopes Ferreira), et Communications (P. Arlindo Pinto).

La liturgie du vendredi 10 juin a été confiée aux capitulaires de l'Equateur et de la Colombie. Le matin, le père Angelo Giorgetti, économiste général, a présenté le rapport du Secrétariat de l'économie.

Dans l'après-midi, les rapports continentaux ont été présentés, en commençant par celui des provinces d'Afrique francophone (ASCAF), présenté par les Pères Fidèle Katsan et Léonard Ndjadi, suivi de celui de l'Afrique anglophone plus Mozambique (APDESAM), présenté par les capitulaires P. Simon Mwara Mbuthia, Fr. Gédeon Ngunza Mboma, P. Anthony Kibira et P. José Joaquim Luis Pedro. Les rapports ont cherché à donner un aperçu de la réalité des circonscriptions comboniennes et du continent africain en général ; il y a beaucoup de signes de vie mais aussi de nombreuses réalités particulièrement inquiétantes : conflits armés et insécurité, migrants et personnes déplacées, répartition inégale des richesses et inégalités sociales, pauvreté, corruption et violations des droits de l'homme.

La matinée du samedi 11 juin a commencé par la célébration de la messe, présidée par le père Daniele Moschetti et animée par les capitulaires d'Italie. Le P. Fabio Baldan, supérieur provincial, a prononcé l'homélie.

Les travaux ont commencé par l'écoute du rapport des circonscriptions Amérique/Asie. Les capitulaires P. Enrique Sánchez, P. Juan Diego, P. Francisco José Martín Vargas et P. David Domingues (délégué Asie) ont présenté la réalité au niveau du continent, mais aussi dans chacun des pays où les Comboniens sont présents : Philippines, Taiwan, Macao, Vietnam et Chine, en Asie ; Etats-Unis, Canada, Mexique, Guatemala, Costa Rica, Salvador, Colombie, Equateur, Pérou et Brésil, en Amérique. Après le repos du dimanche 12 juin, la journée du 13 a commencé, comme d'habitude, par la prière des laudes et la messe, animée par les confrères travaillant en Érythrée, le père Habtu Teklay Tiluq, et en Éthiopie, le père Sisto Agostini et le père Asfaha Yohannes Weldeghiorghis.

Les travaux ont ensuite repris dans la salle du chapitre avec l'audition du rapport sur les circonscriptions d'Europe.

Dans l'après-midi, Mgr Mengheteab Tesfamariam, archevêque d'Asmara, est intervenu par ordinateur, parlant depuis l'Erythrée au nom des 21 évêques comboniens dispersés dans le monde et soulignant que « la situation actuelle dans laquelle nous vivons et travaillons est compliquée... les situations sont multiples comme le sont les nations et les Eglises locales. Les situations sociopolitiques, religieuses et économiques ont également une grande influence sur la situation de nos Églises ».

Ensuite, la Supérieure générale des Sœurs Missionnaires Comboniennes, Mère Luigia Coccia, a pris la parole et a rappelé l'année jubilaire du 150^{ème} anniversaire de la fondation de leur Institut, qu'elles sont en train de célébrer et dont l'un des objectifs principaux est de faire une "réinterprétation du charisme et une réorganisation des présences".

La liturgie du 14 juin a été confiée aux capitulaires des provinces comboniennes du Mexique et de l'Amérique centrale. L'Eucharistie a été présidée par le Père Juan Diego Calderón Vargas et le Père Enrique Sánchez G. a prononcé l'homélie.

La première conférence de la matinée a été donnée par Alberto de la Portilla, coordinateur des Missionnaires Laïcs Comboniens (LMC), qui a donné un aperçu du nombre de LMC et de leur localisation, ainsi que du nombre de laïcs vivant dans les communautés internationales, pour donner une idée de la taille du mouvement, qui compte environ 400 membres. Il a également raconté un peu l'histoire du mouvement, les réunions internationales organisées, ainsi que les préoccupations et les défis concernant l'avenir.

Puis ce fut le tour de Maria Pia Dal Zovo, directrice générale des Missionnaires Séculières Comboniennes, qui a raconté un peu l'histoire de leur Institut et comment les membres de cette petite réalité vivent en partageant la vie commune de tous les laïcs, insérés dans les différents milieux et contextes ordinaires de la société. Elle a enfin exprimé leur désir de "grandir dans la conscience de faire partie de la même Famille charismatique".

Dans l'après-midi, la Commission pré-capitulaire a présenté son rapport, qui est une synthèse de toutes les réponses aux questionnaires envoyés par les Comboniens, les provinces et les continents. A la table des orateurs étaient assis les Pères Pedro Andrés, David Domingues, Léonard Njadi, Raimundo Nonato et le Fr. Antonio Soffientini.

Le mercredi 15 juin, les capitulaires ont célébré la messe répartis par continents et ont ensuite travaillé en groupes.

La liturgie du 16 juin a été animée par les capitulaires travaillant dans la Province de Londres et la Province de langue allemande (DSP). Les membres du chapitre qui ont étudié la théologie à Londres et à Innsbruck ont également été invités à l'autel.

Avant d'entrer dans la deuxième phase, celle du discernement, les missionnaires ont été invités à identifier les priorités qui ressortent des rapports présentés ces derniers jours, sous trois concepts : les maladies (ce qui obscurcit les appels qui nous viennent de Dieu), les semences de vie (ce qui nous donne force et espoir) et les appels (ce que nous avons entendu comme appels clairs de Dieu).

Après un discernement en groupes, l'assemblée a approuvé comme priorités les trois voies indiquées par la Commission pré-capitulaire, fruit de l'exercice d'écoute de tant de membres de l'Institut : la ministérialité en vue de la requalification ; la vérification et la révision de la Formation ; la communion des biens, le partage et la durabilité.

En plus de celles-ci, l'assemblée a jugé opportun d'ajouter deux autres priorités concernant la vie communautaire et la spiritualité missionnaire combonienne.

Le vendredi 17 juin au matin, les capitulaires sont entrés dans la troisième phase, celle de la définition des rêves et du début de la planification : ils ont été invités à "rêver et imaginer" (Follow your dreams) comment ils aimeraient voir leur 2028, avant de concentrer leur attention sur les lignes directrices et d'établir des engagements concrets.

Samedi matin, 18 juin, les membres du chapitre ont été reçus par le pape François au Vatican. Dans son discours, il a notamment souligné que « si nous sommes comme des sarments bien attachés à la vigne, la sève de l'Esprit passe du Christ en nous et tout ce que nous faisons porte du fruit, car ce n'est pas notre œuvre, mais c'est l'amour du Christ qui agit à travers nous. Tel est le secret de la vie chrétienne, et particulièrement de la mission, partout, en Europe comme en Afrique et sur les autres continents. Le missionnaire est le disciple qui est tellement uni à son Maître et Seigneur que ses mains, son esprit, son cœur sont des "canaux" de l'amour du Christ ».

Les journées du lundi 20, mardi 21 et mercredi 22 juin ont été consacrées - entre les travaux de groupe et dans la salle - à la formulation, la présentation, la discussion et le vote des orientations et des engagements proposés par les membres de chacun des groupes, relatifs aux cinq priorités.

La messe du mardi 21 juin a été présidée par le père Pedro Andrés Miguel, provincial d'Espagne, tandis que le père Fernando Domingues, provincial du Portugal, a prononcé l'homélie.

La matinée du mercredi 22 juin a vu la conclusion de la planification et de la définition des engagements pour le prochain sexennat.

Dans la première session de l'après-midi, le père Gonzalo, l'animateur, a résumé le travail de la troisième phase de planification : un total de cinq rêves, 25 lignes directrices et 120 engagements ont été définis. « Le travail qui a été fait, a-t-il dit, est une expression claire de l'approche synodale et de l'approche narrative et appréciative qui ont guidé tout le processus de discernement du Chapitre... Le Chapitre, ayant écouté l'Institut et l'Église, a tracé un chemin pour les six prochaines années. Il appartient à la Direction générale et aux Provinces de mettre en œuvre ces orientations et de réaliser les engagements aux différents niveaux ». Immédiatement après, le Chapitre est entré dans les sujets spécifiques, en commençant par la présentation de la méthodologie de travail pour l'approbation et le vote - numéro par numéro - des 202 propositions de modification de la Règle de Vie (RV).

Le même jour, les capitulaires ont envoyé un message de solidarité au Supérieur général de la Compagnie de Jésus, le Père Arturo Sosa, pour l'assassinat de deux de ses frères : « A tous les frères jésuites, notre plus profonde solidarité et proximité, avec estime et prière, suite à l'assassinat barbare, dans le nord du Mexique, des Pères Javier Campos Morales et Joaquin César Mora ainsi que de la personne que, avec un grand dévouement, ils ont essayé de protéger de l'agression d'un homme armé ».

Un deuxième message a été envoyé par les capitulaires au Père Stanley Lubungu, Supérieur général des Missionnaires d'Afrique, « suite au meurtre barbare du Père Michael Mawelera Samson il y a quelques jours en Tanzanie, dans le diocèse de Mbeya, et à la mort du Père Francis Kangwa, également en Tanzanie, dans des circonstances encore peu claires ».

La journée du 23 juin a été entièrement consacrée à la lecture et au vote des amendements à la Règle de Vie.

Parce que certains Comboniens de la communauté de la Curie, dont deux capitulaires, ont été testés positifs au covid, le cardinal João Braz de Aviz, préfet du Dicastère pour les Instituts de Vie Consacrée et les Sociétés de Vie Apostolique, qui devait présider la célébration de la solennité du Sacré-Cœur le vendredi 24 juin, n'est pas venu. En lieu et place de son discours, le Père Gonzalo a fait une méditation le matin pour présenter aux capitulaires le processus d'élection et conduire l'assemblée à la réflexion et à la prière. Il a conclu : « Gouverner un institut religieux requiert compétence et excellence, mais comme il s'agit d'accompagner des personnes, il est préférable d'opter pour la maturité et pas seulement pour un curriculum. L'élection d'un gouvernement dans

une communauté de personnes consacrées est un choix de Dieu ... Nous ne sommes que des médiateurs pour découvrir les personnes qui sont dans le cœur de Dieu... Il est très important de prendre au sérieux ma responsabilité de médiateur et de trouver ce que Dieu veut, pas ce que je préfère. A midi, il a ensuite présidé la messe, au cours de laquelle les Comboniens présents ont également fait le renouvellement de leurs vœux.

Le vendredi après-midi, les capitulaires ont commencé leur discernement en vue de l'élection du Supérieur général. Le samedi matin 25 juin, ils ont réélu le père Tesfaye Tadesse G. à une large majorité. Après son acceptation, le P. Pedro Andrés Miguel, en tant que Secrétaire du Chapitre, selon la procédure d'élection prévue par le Statut, a déclaré : « le Révérend Père Tesfaye Tadesse Gebresilasie ayant reçu le nombre suffisant de voix, au nom du XIXème Chapitre Général, moi, Père Pedro Andrés Miguel, Secrétaire du Chapitre, je déclare le Révérend Père Tesfaye Tadesse Gebresilasie Supérieur Général de la Congrégation des Missionnaires Comboniens du Cœur de Jésus, au nom du Père, du Fils et du Saint Esprit, élu pour un second mandat ». Ensuite, le décret d'élection a été signé par le Secrétaire du Chapitre, le Père Pedro Andrés Miguel, et par le Secrétaire général de l'Institut, le Frère Daniele Giusti.

Dans la matinée du dimanche 26 juin, le cardinal Luis Antonio Gokim Tagle, préfet de la Congrégation pour l'évangélisation des peuples, n'est pas venu en personne, comme prévu, mais a donné sa conférence par voie télématique (toujours pour des raisons de prudence dues au covid). La liturgie du 27 juin a été confiée aux capitulaires du Mozambique. P. António Manuel Bogaio Constantino, supérieur provincial, et d'Afrique du Sud, P. Burgers Jude Eugene, supérieur provincial. L'Eucharistie a été présidée par le Père Bogaio Constantino et le Père Mkhari Antony Abednego, délégué du Chapitre d'Afrique du Sud, a prononcé l'homélie. Ont également été invités à l'autel les capitulaires qui ont travaillé dans les deux circonscriptions.

Les capitulaires ont ensuite repris la lecture et le vote des amendements à la Règle de vie (RV).

Le mardi 28 juin, la journée a commencé par une liturgie dirigée par les capitulaires du Brésil : la messe a été présidée par le père Raimundo Nonato Rocha dos Santos, vice-provincial, tandis que le provincial, le père Dario Bossi, a prononcé l'homélie.

Les travaux du Chapitre ont commencé par la lecture du procès-verbal de la veille et la présentation de l'ordre du jour, proposé par la Commission centrale, pour les derniers jours du Chapitre.

Après avoir approuvé l'ordre du jour, les membres du Chapitre ont repris la lecture et le vote des amendements à la Règle de vie, processus qui s'est achevé dans l'après-midi. Après un débat dans la salle sur la proposition de nommer une Commission ad hoc pour revoir la version finale après le Chapitre, il a été décidé de confier au Conseil Général élu la décision sur la manière et le moment d'arriver au texte final de la Règle de Vie.

Le 29 juin, les quatre Assistants généraux, membres du Conseil Général (CG), ont été élus : le Père Luigi Fernando Codianni, le Frère Alberto Lamana Cónsola (réélu), le Père David Costa Domingues et le Père Elias Sindjalim Essognimam.

L'avant-dernière journée, le 30 juin, a été consacrée à la lecture et à l'approbation du document sur les cinq priorités définies par le Chapitre, avec leurs rêves, lignes directrices et engagements respectifs pour le prochain sexennat : 1) Spiritualité 2) Identité et vie communautaire. 3) Révision de la formation. 4) Ministérialité et requalification. 5) Communion des biens, partage et durabilité.

Les questions spécifiques à l'ordre du jour ont ensuite été abordées, notamment : le service missionnaire, la durée du service des économes, la limite des dépenses au niveau des circonscriptions, et la nomination de la commission post-capitulaire (P. Fernando Domingues, P. Ivardi Filippo et P. Dario Bossi). En outre, il a été décidé que le processus d'élection des supérieurs de circonscriptions débutera le 15 juillet.

Le 1er août, le nouveau Conseil Général entrera en fonction, et le 1er septembre, les décisions prises par le Chapitre entreront en vigueur, avec la publication des Actes du Chapitre.

Le matin du 1er juillet, les capitulaires se sont réunis dans la salle capitulaire pour approuver la Lettre à envoyer à tous les confrères, écouter les dernières orientations et faire l'évaluation du Chapitre.

Le Supérieur général, le Père Tesfaye Tadesse, a déclaré le Chapitre clos et a présidé la célébration eucharistique finale.

Professions perpétuelles

Sc. Biro Jexis Berlin (RCA)	Grimari (CA)	28.05.2022
-----------------------------	--------------	------------

Ordinations

P. Telmo Efraín Castillo Merino (EC)	Quito (EC)	14.05.2022
P. Nzuka Evans Musyoka (KE)	Kitui (KE)	11.06.2022
P. Clement Mutie Mbithi (KE)	Kitui (KE)	11.06.2022

Œuvre du Rédempteur

Juillet	01 – 15 KE	16 – 31 M
Août	01 – 15 MO	16 – 31 MZ
Septembre	01 – 15 NAP	16 – 30 PCA

Intentions de prière

Juillet – Pour les jeunes volontaires qui visitent les missions de la Famille combonienne dans les différents coins du monde, afin que la rencontre avec les autres peuples et cultures nourrisse leur foi et leur témoignage chrétien. *Prions.*

Août – Afin que par notre vie missionnaire nous devenions de véritables artisans de paix, des instruments de compassion et des bâtisseurs de dialogue et de fraternité universelle. *Prions.*

Septembre – Pour toutes les familles dans les coins les plus reculés du monde qui ne trouvent pas de réponse à leurs besoins de base, afin qu’elles puissent sentir la compagnie du Seigneur et trouver une main amie qui les aide dans leur chemin. *Prions.*

Mémoires significatives

Août

2	Saint Frumenzio, évêque	Ethiopie
15	Assomption de la Bienheureuse Vierge Marie	RSA (Afrique du Sud)
23	Sainte Rose de Lima vierge	Pérou, Chili
28	Saint Augustin, évêque et docteur de l’Église	Kenya

Calendrier liturgique combonien

SEPTEMBRE

9	Saint Pierre Claver, prêtre <i>Patron de notre Institut</i>	Solennité
---	--	-----------

Mémoires significatives

SEPTEMBRE

9	Saint Pierre Claver, prêtre <i>Patron de notre Institut, Solennité</i>	Tchad, Colombie
14	Exaltation de la sainte Croix	

Publications

Egidio Metelli e Anna Salvioni (organisé par), *Viaggiatore della solidarietà, Fr. Mario Metelli*, (voyageur de la solidarité. Le Fr. Mario Metelli) ed. Anna Salvioni, mars 2022. Par le moyen de nombreuses photos, de lettres et de témoignage, ce livre parcourt à grands pas l’histoire de ce Frère combonien de Cologne (Italie), qui a passé la plus grande partie de sa vie au Mozambique, où il repose dans la paix « dans cette Eglise qu’il a évangélisée, aimée et servie avec un esprit authentiquement missionnaire ».

Enzo Santângelo, mccj (par le soins de), *Servidores & Testemunhas do Reino. Missionários Combonianos no Brasil*, Ed. Alô Mundo, São Paulo, Abril 2022. A l'occasion des 70 ans de présence combonienne au Brésil, l'auteur fait mémoire de l'héritage de nombreux missionnaires qui ont marqué le chemin combonien dans cette terre, « annonçant l'Évangile de la Miséricorde et en le vivant, en grande partie, dans les périphéries souffrantes, au milieu des plus pauvres et des laissés pour compte ».

Tonino Falaguasta Nyabenda, mccj, *Suor Bianca*, ed. art&print, juin 2022. C'est la biographie de la Sr. Bianca Benatelli, obstétricienne, que le P. Tonino nous fait rencontrer dans les différentes étapes de sa vie de consécration missionnaire. Sans aucune distinction d'ethnie ou de religion, tous ceux qui avaient besoin trouvaient chez elle accueil et aide. En 1997, dans la maternité St. Mary à Khartoum, elle a assisté Lubna, une maman soudanaise musulmane qui au moment de l'accouchement étaient dans des conditions désespérées. Sr. Bianca a fait recours à Mgr. Comboni et arriva le miracle qui a permis que notre fondateur soit proclamé saint.

CURIA

25^{ème} d'ordination sacerdotale

Le dimanche 19 juin, en la solennité du Corpus Christi, les Comboniens de la Curie Générale de Rome ont célébré le 25^{ème} d'ordination sacerdotale de trois confrères étudiants : le père Désiré Badola, congolais, le père Patrick Benywanira, ougandais, et le père Corrado Tosi, italien. Le P. Désiré et le P. Corrado viennent de terminer le cours universitaire pour formateurs et seront affectés, respectivement, au postulat de Balaka (Malawi-Zambie) et au scolasticat de Kinshasa (Congo), tandis que le P. Patrick commence maintenant ses études, toujours comme formateur, en vue de sa destination au postulat de Jinja en Ouganda. Le père Désiré a été ordonné le 17 août 1997 et a été immédiatement affecté en Éthiopie où il a travaillé jusqu'en 2007, puis il a passé quelques années au Congo et est au Malawi-Zambie depuis 2015. Le père Patrick a été ordonné le 9 août 1997 et immédiatement affecté en République Centrafricaine, où il est resté jusqu'en 2008, date à laquelle il a été affecté en Ouganda. Le père Corrado, ordonné le 29 juin 1997, à l'exception de quelques années en Italie, a toujours travaillé au Congo. Bien que la journée d'hier ne coïncide pas avec la date précise de leur ordination, elle avait pour but de marquer la signification du Corpus Christi pour le prêtre et aussi de profiter de la belle occasion de la présence de tous les capitulaires à la Curie.

La messe a été présidée par le Père Désiré, qui dans son homélie a souligné comment la fête du Corpus Christi et celle du Jubilé expriment un sens mystique profond, parce que le Corps du Seigneur et le temps et le service missionnaire se réfèrent à des réalités plus profondes, qui donnent un sens à ce qui se passe dans la vie quotidienne.

DSP

“Katholikentag” – Journée des Catholiques

Du 25 mai, fête de l'Ascension, jusqu'au dimanche 29 mai 2022, a eu lieu à Studgard le "Katholikentag", sur le thème "Partager la vie". Les occasions de se rencontrer et d'échanger sur des questions religieuses, sociales et politiques d'actualité et de recevoir toutes sortes d'informations étaient nombreuses. Nous étions présents en tant que famille combonienne avec un stand, en collaboration avec les Laïcs Missionnaires Comboniens (LMC), axé sur la paix dans le monde. Pour cela, nous avons utilisé l'exposition des LMC sur le sujet, présentant le centre de paix (Friedenszentrum) de Kit, près de Juba au Sud-Soudan, et le témoignage de l'évêque Christian Carlassare à Rumbek et de la famille combonienne.

Par la présentation d'une peinture de la cinquième station du chemin de croix, réalisée par le prêtre-peintre Sieger Köder, nous avons voulu souligner l'importance du partage de la douleur et de la joie.

Les nombreuses réunions et l'occasion de partager nos préoccupations avec d'autres chrétiens ont été des expériences très enrichissantes.

60^{ème} anniversaire de sacerdoce

Le dimanche 19 juin, le père Albin Grunser a célébré son 60^{ème} jubilé sacerdotal dans son village natal de Terenten, dans le Tyrol du Sud. Le père Eduard Falk, originaire du même village, a également célébré le même jubilé avec un an de retard en raison de la pandémie. Le père Hans Maneschg, supérieur de la communauté de Milland/Brixen, était le célébrant principal. Ce fut une belle célébration qui a également offert de nombreuses occasions de se rencontrer. Le père Grunser a travaillé 57 ans au Pérou comme enseignant de religion, dans la pastorale et dans l'administration provinciale. Si sa santé le permet, il retournera dans son cher Pérou. Le père Falk a consacré 49 ans de sa longue vie à la pastorale paroissiale. Il fait maintenant partie du centre des confrères aînés d'Ellwangen. Tous nos vœux aux deux confrères et un grand merci pour leur travail et leur exemple !

Aide aux réfugiés de l'Ukraine

Un groupe œcuménique de bénévoles a été formé à Nuremberg pour aider les réfugiés d'Ukraine. Les volontaires préparent une réunion hebdomadaire dans notre maison provinciale pour un café de bienvenue et distribuent des vêtements et des articles de tous les jours. Cette initiative est très appréciée. Une cinquantaine de bénévoles organisent des jeux, offrent du café et divertissent les participants. Parfois, elle touche une centaine de personnes. Il est particulièrement intéressant de constater que parmi les volontaires, il y a beaucoup d'immigrants russes d'origine allemande, envers lesquels les Ukrainiens ont beaucoup de préjugés pour des raisons historiques. C'est aussi notre contribution à la promotion de la paix, en leur donnant l'occasion de se rencontrer et de dialoguer.

ECUADOR

Ordination diaconale et sacerdotale

En cette 2022, la province a été bénie par le Seigneur pour la joie de la mission, de notre famille combonienne et de toute l'Eglise.

Le 21 janvier, le scolastique Telmo Efraín Castillo Merino a été ordonné diacre dans la paroisse de María Estrella de la Evangelización, dirigée par les Comboniens, à Quito.

Après plusieurs mois de service diaconal dans la même paroisse, le 14 mai, Telmo Efraín a été ordonné prêtre dans la paroisse de Santo Ángel de Guamaní, dont le père d'Efraín est originaire.

L'évêque auxiliaire de Quito, Mgr David de la Torre, a présidé les deux célébrations. Dans une atmosphère de rencontre entre les communautés paroissiales, pleine de joie et d'animation missionnaire, les gens se sont impliqués avec enthousiasme dans les préparatifs de la célébration, et pour les paroisses ce fut un moment de grande motivation car elles se sont senties missionnaires avec notre missionnaire ordonné prêtre pour l'Eglise. Les deux ordinations, diaconale et sacerdotale, ont profondément marqué la vie de nombreuses personnes qui, pour la première fois, ont été témoins d'une telle expérience missionnaire.

Que le Seigneur continue à nous donner des vocations pour l'Église locale et pour les missions.

EGSD

CCST : Inauguration du cours universitaire en sciences infirmières

Le premier semestre du nouveau programme universitaire en sciences infirmières a débuté le samedi 4 juin 2022 au Comboni College of

Science and Technology (CCST). L'inauguration de ce nouveau programme a débuté par les mots de bienvenue du doyen du collège, le professeur Abdel Rahman Al-Khangi.

Le recteur, le Père Dr. Jorge Naranjo, a présenté la vision de Comboni pour l'Afrique et comment le Collège cherche à développer cette vision à travers ses différents programmes académiques.

La coordinatrice du programme, Halima Ali, PhD, et la responsable du nouveau département, CNS Geraldine Damanhuri, ont présenté le programme et le personnel enseignant aux étudiants.

Sœur Tsega Haile, une religieuse missionnaire combonienne travaillant à l'hôpital St. Mary de Khartoum, a partagé son expérience d'infirmière et ce que cela signifie d'être une infirmière. Cet hôpital accueillera les étudiants dans leur pratique clinique.

Des infirmières d'Angleterre et de Nouvelle-Zélande ont également partagé leurs expériences par le biais de messages vidéo. Ils ont encouragé les étudiants et ont exprimé leur volonté de soutenir notre programme.

Elisabetta Marzo, PhD, une infirmière de Milan (Italie), a expliqué le rôle de son ONG, AISPO, dans le soutien à la formation des mentors du Collège qui suivront les expériences cliniques de nos étudiants et de leurs mentors dans les hôpitaux. L'application de ce système de mentorat aidera également les hôpitaux d'accueil à développer leur personnel, ce qui est aussi une expression de la méthodologie basée sur le travail du programme.

Le collège bénéficie également du soutien de l'ONG britannique *Books2Africa*, qui a déjà envoyé quatre cargaisons de 1.000 livres chacune afin de créer une bibliothèque à jour pour les nouveaux étudiants.

Un autre partenaire de ce réseau est la société espagnole *Proeduca*, propriétaire de l'université UNIR en Espagne et de la MIU Miami City University. L'entreprise propose plusieurs cours pour le développement professionnel du personnel du collège, notamment du personnel infirmier, dans le but de créer un département de programmes en ligne.

Dans un an, le cours universitaire en sciences devrait déménager dans ses nouveaux locaux, actuellement en construction au Comboni Sports Field.

ITALIA

Requête de la CANAM

La Commission pour les personnes âgées et les malades de la Province italienne (CANAM) demande à tous les Supérieurs provinciaux d'informer

leurs confrères italiens qui ont l'intention de suivre un parcours de diagnostic et de traitement au CAA de Brescia, de **reporter les éventuels retours en Italie jusqu'à la fin du mois de septembre 2022**, dans la mesure du possible. A partir de septembre-octobre 2022, il serait souhaitable que les Supérieurs provinciaux puissent envoyer un prospectus des confrères qui ont l'intention de revenir en Italie pour des soins (également en vue d'une destination finale en Italie) et que ces retours soient échelonnés dans la mesure du possible afin de ne pas surcharger le seul centre dont nous disposons pour ce service (CAA de Brescia). Le Frère Paolo Rizzetto, superviseur du CANAM, reste à la disposition des Provinciaux et des confrères qui souhaitent demander des éclaircissements, et les remercie pour leur collaboration. Le Fr. Rizzetto peut être contacté à cette adresse : supervisore-canam@gcomboniani.org

Une plaque pour saint Daniel Comboni

Le 22 mai 2022, une concélébration solennelle et très suivie a eu lieu dans la paroisse de Sainte Marie de l'Assomption à Riva del Garda, présidée par l'évêque émérite de Trente, Monseigneur Luigi Bressan, pour marquer la fin de la restauration de l'église, qui avait duré plusieurs années. A cette occasion, on a béni une plaque commémorant le jour où Saint Daniel Comboni a reçu le sacrement de la confirmation dans cette église de la part du Bienheureux Jean Nepomucène Tschiderer, alors évêque-prince de Trente. Les communautés des Comboniens et des Comboniennes de Limone ont participé aux célébrations, rencontrant de nombreux vieux amis de la Famille Combonienne.

KENYA

Ordinations

Le 11 juin 2022 a été un jour de grande joie pour la Province, qui a assisté à l'ordination de deux nouveaux prêtres, le père Clément Mbithi Mutie et le père Evans Musyoka Nzuka, ordonnés par Mgr Joseph Mwongela, évêque du diocèse de Kitui, à environ 180 km à l'est de la capitale Nairobi. Étaient présents un bon nombre de Comboniens, de nombreux fidèles laïcs, des prêtres diocésains et des religieux.

La messe s'est déroulée en plein air, sur le terrain de l'Institut de technologie St Jean-Paul II, qui fait partie de la paroisse de la cathédrale, Notre-Dame d'Afrique. La magnifique célébration eucharistique, pleine de chants et de danses, a duré six heures et a été diffusée en direct sur les médias sociaux, sur Thome, la radio diocésaine locale, et sur Capuchin TV, la télévision catholique du pays.

P. Andrew Bwalya, le vice-provincial, a présenté les deux candidats. Mgr Mwangela, dans son homélie, leur a rappelé que le sacerdoce est une grâce de Dieu et les a exhortés à ne pas avoir peur de témoigner du Christ car l'Église, si elle a besoin de prêtres diplômés, a surtout besoin de leur disponibilité. Il a également exhorté la population à voter sagement lors des prochaines élections générales et a prié pour une élection pacifique et crédible.

Le jour suivant, en la solennité de la Sainte Trinité, les deux nouveaux ordonnés ont célébré la première messe dans leurs paroisses d'origine, le père Evans à Kiio et le père Clément dans l'église catholique du Sacré-Cœur à Mbitini. Le père Clément est affecté au Kenya tandis que le père Evans est en route pour le Pérou.

NAP

Les P. Vermiglio et P. Colleoni célèbrent des anniversaires importants

P. Thomas Michael Vermiglio, après 13 ans de préparation et de formation, était enfin prêt pour sa première mission. C'était en 1972, et au cours des 50 années suivantes, son travail l'amènera au Canada, aux États-Unis, au Kenya et dans d'autres pays d'Afrique de l'Est. Aujourd'hui, il vit au Centre missionnaire de Cincinnati et aide au ministère paroissial dans divers quartiers de la ville. Le vendredi 3 juin - la fête des martyrs ougandais - le père Tom a célébré son 50^{ème} anniversaire d'ordination sacerdotale par une messe spéciale et un déjeuner au centre missionnaire de Cincinnati. Au cours de son homélie, il a évoqué sa première mission ; il a dû apprendre le swahili, et ce n'était pas facile pour un jeune homme du Wisconsin : « J'ai prié le Saint-Esprit pour obtenir le don des langues, et le Saint-Esprit m'a dit : "Va à l'école pendant trois mois, pratique la langue pendant trois ans, et ensuite tu commenceras peut-être à l'apprendre" », a plaisanté le père Tom. Il a ensuite évoqué l'un de ses premiers souvenirs, des cours de religion à un groupe d'élèves de quatrième année, qui s'amusaient en écoutant sa prononciation. « Tous les missionnaires ne sont pas appelés à la mission ad gentes », a-t-il ajouté ; pour certains, le travail missionnaire se fait à domicile. C'est vraiment l'Esprit Saint qui nous inspire, nous les missionnaires ». P. Tom a été ordonné prêtre le 27 mai 1972 ; il a passé les cinq premières années en Afrique de l'Est, où il a enseigné dans le secondaire et exercé un ministère paroissial. Pendant les 13 années suivantes, il a travaillé aux États-Unis et au Canada, dans l'animation missionnaire. En 1990, il est retourné au Kenya pour trois autres années de ministère paroissial, servant dans les bidonvilles de Nairobi. De 1993 à 2006, il a travaillé à nouveau dans l'animation missionnaire et

paroissiale aux Etats-Unis et au Canada. En 2006, il a été affecté à la communauté de Kitchener, en Ontario, où il est resté jusqu'à l'année dernière, travaillant dans les paroisses de St Joseph et St Ann.

P. Zaverio Maria Carlo Colleoni est né à Bergame en 1927. Il est missionnaire combonien depuis 70 ans. Il travaille actuellement à la paroisse Holy Cross de Los Angeles, où il exerce un ministère pastoral auprès de la communauté latine. Il est arrivé aux États-Unis en 1948 en tant que séminariste. Après son ordination en 1952, il a enseigné le latin au séminaire du Sacré-Cœur à Cincinnati. Il a servi dans des paroisses à travers les États-Unis, principalement en Californie. Pendant plus de 25 ans, il a servi dans la paroisse de Sainte-Croix à Los Angeles. Au cours de ces années, la paroisse s'est considérablement développée, pour atteindre dix messes quotidiennes, dont neuf en espagnol. P. Zaverio vit maintenant une vie plutôt calme et retirée, mais il aide quand il peut. Au plus fort de la pandémie de Covid-19, il célébrait la messe plusieurs fois par semaine. Bon anniversaire, Père Zaverio !

IN PACE CHRISTI

P. Giovanni Capaccioni (01.04.1940 – 13.04.2022)

P. Giovanni est né le 1^{er} avril 1940 à Città di Castello, dans la province de Pérouse (Italie). Il est entré comme novice à Gozzano et a fait sa première profession le 9 septembre 1962. Après son scolasticat à Venegono, il a fait ses vœux perpétuels le 9 septembre 1965 et a été ordonné prêtre le 28 juin 1966. Il a immédiatement été envoyé comme formateur au petit séminaire de Troia, puis au centre d'animation missionnaire de Bari.

A l'exception de quelques années au Burundi et en Afrique centrale, le P. Giovanni a passé presque toute sa vie missionnaire en Italie, travaillant dans diverses communautés, principalement engagées dans la promotion des vocations et l'animation missionnaire.

Depuis 2005, il était supérieur local de la communauté de Cavallino (Lecce). L'archevêque de Lecce, Monseigneur Michele Seccia, l'avait nommé responsable de la commission diocésaine des migrants, et le P. Giovanni était très attaché à cette activité, qu'il exerçait avec beaucoup d'amour et de zèle.

Ces derniers mois, il avait été attaqué par une tumeur ; il est décédé le 13 avril 2022. Les funérailles, selon la volonté de Mgr Seccia, ont eu lieu le mardi 19 avril, dans la communauté de Cavallino.

P. Giovanni était très aimé par les nombreuses personnes qui gravitaient autour de la communauté de Lecce. Nous rapportons brièvement certains des témoignages recueillis sur les réseaux sociaux.

- "J'étais très proche du père Gianni. Un grand homme. Un prêtre et un missionnaire d'une grande profondeur humaine. Immense par sa gentillesse, sa simplicité, sa disponibilité. Dans son service aux autres. Vers les derniers. Doux et rassurant dans son sourire. Immense et "tranquille" dans la radicalité de ses actions. Un témoin fidèle et loyal du message de l'Évangile. Une radicalité non criée. Il en témoigne dans ses actions quotidiennes. Vécu avec simplicité et naturel. En Italie comme en Afrique. Surtout parmi les derniers et les humbles, qu'il aimait par-dessus tout".

- "Ses messes animées par la jeunesse africaine ont été un moment fantastique et coloré d'enthousiasme, d'unité et de sourires. Il manquera à tout le monde, mais surtout à ses jeunes qui l'adoraient. C'était agréable de le rencontrer alors qu'il se promenait dans le parc et dispensait ses salutations avec le sourire".

- "Une personne merveilleuse ! Les célébrations, toujours remplies de ses expériences de missionnaire, sont les plus passionnées, les plus participatives et les plus sincères auxquelles j'ai assisté. Il était un orateur merveilleux : il savait faire vibrer les cordes du cœur ! "

- "Le missionnaire qui a fait entrer l'Afrique dans le Salento : d'abord le sourire, les bras ouverts et accueillants, puis 'mettez-vous à l'aise, prenez quelque chose'... et enfin 'je suis le père Gianni Capaccioni, missionnaire combonien'. Nous sommes si nombreux à avoir appris à connaître et à aimer le visage du Père miséricordieux qui se reflète constamment dans les yeux et les gestes du Père Gianni, le missionnaire au sourire aussi grand que son cœur. Son travail missionnaire, formé par des activités pastorales entre le Burundi et l'Italie, puis à nouveau au Bénin et en Italie (Lecce, Bari, Troia, Bologne Vérone), vécu plus comme un témoin que comme un enseignant, a fait de lui un authentique missionnaire du troisième millénaire, capable de nous rappeler qu'aujourd'hui notre terre de Lecce est une terre de mission, une terre de ré-évangélisation qui a besoin de prêtres et de laïcs bons et humbles, capables de servir les faibles en silence et en même temps d'occuper joyeusement les dernières places".

P. Ezio Rossi (04.01.1926 – 31.05.2022)

P. Ezio n'était avec nous que depuis quelques mois à Castel d'Azzano, et beaucoup d'entre nous connaissent peu de choses de sa vie missionnaire. Nous rappelons les dates les plus importantes.

P. Ezio est né à Boltiere, dans la province de Bergame (Italie), le 4 janvier 1926. À l'âge de 11 ans, il est entré au séminaire diocésain et y est resté jusqu'à sa maturité. En 1945, il entre au noviciat de Venegono, où il prononce ses premiers vœux le 9 septembre 1947. Pour l'étude de

la théologie, il se rendit d'abord à Vérone, puis à Venegono. Il a prononcé ses vœux perpétuels le 23 septembre 1949 et a été ordonné prêtre le 3 juin 1950. Il est immédiatement envoyé au Liban, à Zahlé, où il reste pendant un an pour étudier l'arabe. Il a ensuite été affecté en Égypte où il est resté dix ans comme professeur de français et d'anglais. Il a ensuite passé neuf ans au Togo, comme curé de la paroisse de Tabligbo, un an au Soudan et trente-huit ans encore en Égypte.

P. Ezio était revenu en Italie à l'âge de 80 ans en 2007 et avait passé ces dernières années à Milan. Il est mort le 31 mai 2022 à Castel d'Azzano, où il était arrivé quelques mois auparavant. Trois jours plus tard, il aurait célébré 72 ans de sacerdoce : "tu les célébreras en grand, avec Jésus, au paradis", a déclaré le père Renzo Piazza, supérieur de la maison, dans son homélie lors des funérailles.

« Tu es venu conclure ta vie à Castel d'Azzano, dans cette communauté qui t'a accueilli avec joie. En t'accueillant parmi nous, nous avons perçu la présence d'un homme âgé, frêle, avec une voix faible, mais en paix avec lui-même, avec Dieu et avec les autres. En t'observant dans la chapelle, nous avons pu constater, par tes gestes et tes attitudes, que tu avais une relation mature, profonde et habituelle avec le Seigneur. On pouvait voir que la prière était importante pour toi et qu'être avec le Seigneur était une priorité. Ces derniers jours, au cours d'une eucharistie, tu avais tenté d'exprimer une prière personnelle, mais les confrères n'ont pas pu entendre ta voix. Cette prière, fruit de la présence de l'Esprit Saint, exprimait l'amour pour ta vocation et ta mission. Même si le célébrant ne s'en est pas rendu compte, ta prière n'est pas tombée par terre. Elle a été recueillie et apportée à Dieu ».

A la fin de l'Eucharistie, le Frère Roberto Strabla, de manière très spontanée et sincère, a partagé son expérience de vie avec le Frère Ezio dans la communauté de Milan, en soulignant son dynamisme, sa sérénité et sa bonne humeur. (*P. Renzo Piazza, mccj*)

PRIONS POUR NOS DÉFUNTS

LE FRÈRE : Lorenzo, du P. Giampietro Pellegrini (DSP) ; Franco, du P. Alberto Anichini (U) ; Vincenzo, du P. Raffaele di Bari (†).

LA SŒUR : Mariaromana, du P. Giuseppe Farina (I), Marina, du P. Palmiro Mileto (I).

LE SŒURS MISSIONNAIRES COMBONIENNES : Sr. Giannantonia Barbieri, Sr. Santina M. Tesfajohannes Mosazghi.

LA MISSIONNAIRE SÉCULIÈRE COMBONIENNE : Dina Poliseno.